

ライオンズクラブ国際協会

第55回OSEALフォーラム・香港

開催期間：2016年11月10日（木）～11月13日（日）

- 大会本部ホテル：Regal Airport Hotel リーガル エアポート ホテル
- 開会式場：Asia World Expo アジア ワールド エキスポ

■ご旅行代金 おひとり様(2名様1室ご利用時) **126,000円～145,000円**

* 関空空港施設使用料3,040円及び海外空港諸税約2,800円が別途必要です。
(2016年8月10日の為替レートによる算出額)



ごあいさつ

拝啓 皆様にはご健勝にてライオニズムの高揚にご活躍の事とお慶び申し上げます。

さて、来る11月10日より4日間にわたり、香港にて第55回OSEALフォーラムが開催されます。

香港は、古くから東南アジアにおける交通、金融、流通の要所であり、また、ショッピングや食通の街としても知られ、世界中から観光客が訪れる国際都市です。

335-D地区国際関係大会参加委員会では、例年の国際大会・OSEALフォーラム参加ツアーに引き続き、お一人でも多くの皆様が大会に参加されるようにと香港の魅力をたっぷりと盛り込んだ参加ツアーを企画選定致しました。

つきましてはご高覧の上、多数のご参加をいただきますようお願い申し上げます。

敬具

335-D地区国際関係大会参加委員会推薦コース

(エコノミークラスご利用)

A
コース

キャセイパシフィック航空利用フォーラム参加3日間

ロイヤルガーデン香港ご利用 インターコンチネンタルグランドスタンフォード香港ご利用

◆ご旅行代金/2名1室ご利用時 **126,000** 円 / **133,000** 円
 ◆お一人部屋追加代金/26,000円(ロイヤルガーデン)・35,000円(インターコンチネンタルグランドスタンフォード)
 ◆航空会社/キャセイパシフィック航空 ◆最少催行人員/15名様
 ◆食事条件/朝2回、昼食0回、夕食0回(機内食を除く)

添乗員が同行します

日次	都市	時刻	交通機関	スケジュール	食事
① 11/10 (木)	関空 香港	10:00 13:25	CX503 専用車	出国手続後、空路香港へ 着後、ホテルへ	朝 ー 昼 ー 夜 ー
		午後		ホテルチェックイン	
<香港泊>					朝 ○ 昼 ー 夜 ー
② 11/11 (金)	香港	午前		自由行動	朝 ○ 昼 ー 夜 ー
		午後 夕刻		開会式(14:30~16:30) (アジアワールドエクスポ) 335-D地区晩餐会	
<香港泊>					朝 ○ 昼 ー 夜 ー
③ 11/12 (土)	香港	午前		自由行動 出発まで自由行動	朝 ○ 昼 ー 夜 ー
		午後	専用車	空港へ。	
	香港 関空	16:35 21:00	CX502	出国手続後、空路関空へ 到着。入国手続後解散。	朝 ○ 昼 ー 夜 ー

ご利用予定ホテル

デラックスクラス
 ザ ロイヤルガーデン カオルーン 香港
 インターコンチネンタル グランド スタンフォード 香港

(エコノミークラスご利用)

B
コース

キャセイパシフィック航空利用フォーラム参加4日間

ロイヤルガーデン香港ご利用 インターコンチネンタルグランドスタンフォード香港ご利用

◆ご旅行代金/2名1室ご利用時 **139,000** 円 / **145,000** 円
 ◆お一人部屋追加代金/39,000円(ロイヤルガーデン)・52,500円(インターコンチネンタルグランドスタンフォード)
 ◆航空会社/キャセイパシフィック航空 ◆最少催行人員/15名様
 ◆食事条件/朝3回、昼食0回、夕食0回(機内食を除く)

添乗員が同行します

日次	都市	時刻	交通機関	スケジュール	食事
① 11/10 (木)	関空 香港	10:00 13:25	CX503 専用車	出国手続後、空路香港へ 着後、ホテルへ	朝 ー 昼 ー 夜 ー
		午後		ホテルチェックイン	
<香港泊>					朝 ○ 昼 ー 夜 ー
② 11/11 (金)	香港	午前		自由行動	朝 ○ 昼 ー 夜 ー
		午後 夕刻		開会式(14:30~16:30) (アジアワールドエクスポ) 335-D地区晩餐会	
<香港泊>					朝 ○ 昼 ー 夜 ー
③ 11/12 (土)	香港	終日		自由行動 オプションツアーなどをお楽しみください <香港泊>	朝 ○ 昼 ー 夜 ー
④ 11/13 (日)	香港	午前		閉会式(10:20~12:20)	朝 ○ 昼 ー 夜 ー
		午後	専用車	空港へ。	
	香港 関空	16:35 21:00	CX502	出国手続後、空路関空へ 到着。入国手続後解散。	朝 ○ 昼 ー 夜 ー

ご利用予定ホテル

デラックスクラス
 ザ ロイヤルガーデン カオルーン 香港
 インターコンチネンタル グランド スタンフォード 香港



オフィシャルコースはここが違います！

いずれも弊社主催のオフィシャルコースご参加者様だけの特典です。



大会登録を代行！

個人ではめんどろな登録手続きや、キットの受取を代行いたします。

個人支払や引取りの手間を考えると、時間・経費共に節約でき、現地でのお時間を有効に使えます。



大会行事(開閉会式)へ専用車をご用意！

個人の場合、市内から大会会場までの交通アクセスが不便です。

オフィシャルコースご参加のお客様はホテルから大会会場まで直接バスで送迎があるため大変便利です。

大会期間中のご相談！

オプション参加やトラブル発生時など、ご滞在中のご相談をお受けいたします。日本から添乗員が同行しお世話させていただきますので、期間中は安心して大会行事をお楽しみ下さい！

他社または個人手配との比較一覧

項目	神姫バスツアーズ (オフィシャル エージェント)	他社 (非オフィシャル エージェント)	個人
大会登録	○ 登録代行料は 旅行代金に 含まれています	× 登録代行を 行っていません	× 個人登録
大会行事 (開閉会式) への移動	○ 専用車をご用意	△ 各社手配内容による	× 個人移動
大会中のケア	○ ツアーデスクをご用意	△ 各社手配内容による	× なし

■ ご利用ホテルのご案内

どちらもグルメやショッピングに便利な尖東に位置する5つ星ホテルです！

数量限定お得！

★★★★★

ザ・ロイヤルガーデン カオルーン 香港 ★★★★★
The Royal Garden Kowloon Hong Kong

69 Mody Road, Tsimshatsui East, Kowloon, Hong Kong

Tel: +852-27215215 Fax: +852-23699976



地下鉄東尖沙咀駅から徒歩約10分、チムシャチヨイ・イーストのビジネス・商業及びショッピング地域の中心に位置するホテル。大理石のロビーは開放感のあるモダンなスタイルです。客室もモダンでエレガントな印象があり、快適で優雅な滞在をご満喫いただけます。ホテル内には、数々の賞を受賞した有名レストランが多いのも特徴です。

お得な理由: お部屋によってはバスタブのない場合がございます。



吹き抜けで解放感溢れるロビー

■ フォーラム主要会場



本部ホテル

リーガル・エアポート・ホテル
Regal Airport Hotel

開閉会式場

アジアワールド・エキスポ
Asia World Expo(AWE)



■ 香港国際空港 ■ リーガル・エアポートホテル ■ アジアワールド・エキスポ
本部ホテル 開閉会式場



■ 申込み締切り 2016年9月30日(金)

各コースともお申し込み順に受付させていただきます。航空座席、ホテルの数に限りがありますので、上記締切り日以前であっても、満席・満室になり次第、締切らせていただきます。予めご了承賜りますようお願い申し上げます。

インターコンチネンタル グランドスタンフォード香港
InterContinental Grand Stanford Hong Kong

70 Mody Road, Tsim Sha Tsui, Kowloon, Hong Kong

Tel: +852-27215161 Fax: +852-27322233



地下鉄東尖沙咀駅から徒歩約10分、ヴィクトリアハーバーを望むロケーションに位置するホテル。アメリカンスタイルの建物で折りたんだようなギザギザ感がデザインの特徴になっています。ロビーにはどことなくオリエンタルな雰囲気がただよび、ソフトな印象の客室は設備も整い快適に過ごせます。エアポートエクスプレス利用者向けには、九龍駅からの無料シャトルバスがホテル前で停車するので便利です。尖沙咀駅やホンナム駅、スターフェリー乗り場へもそれぞれ徒歩圏内です。



オリエンタルな雰囲気のロビー

■ フォーラムテーマ



フォーラムテーマ

‘Celebrate the Change’

■ フォーラム日程(予定) * 下記予定は変更になる場合がございます

11月10日 (木)	17:00-18:00 決議委員会予備会議/アジアワールドエキスポ 21:00-22:00 コーカスミーティング/アジアワールドエキスポ
11月11日 (金)	09:00-10:00 第1回複合地区議長と地区ガバナーの会議/アジアワールドエキスポ 10:10-11:10 国際会長と地区ガバナーの懇談/アジアワールドエキスポ 14:30-16:30 開会式/アジアワールドエキスポ
11月12日 (土)	09:00-10:00 第2回複合地区議長と地区ガバナーの会議/アジアワールドエキスポ 17:00-18:00 レセプション(日本)/アジアワールドエキスポ 19:30-22:30 国際会長晩餐会/本部ホテル
11月13日 (日)	09:00-10:00 第3回複合地区議長と地区ガバナーの会議/アジアワールドエキスポ 10:20-12:20 閉会式/アジアワールドエキスポ

■ 主要会場

本部ホテル	リーガル エアポート ホテル
開会式	アジア ワールド エキスポ
閉会式	アジア ワールド エキスポ

■ 募集要項

- ◆ 食事 日程表に記載(いずれも機内食は含みません)
- ◆ 添乗員 同行して、お世話します
- ◆ 空港税 関西空港施設使用料3,040円
現地空港税約2,800円
上記は旅行代金と一緒に支払ってください。
(コース及び為替により空港税、燃油サーチャージが変更になる場合がございます。)
- ◆ 利用航空会社 キャセイパシフィック航空(CX)
- ◆ 利用予定ホテル ザ ロイヤルガーデン カオルーン 香港
インターコンチネンタル グランドスタンフォード 香港
- ◆ 最少催行人員 全コース/15名様以上
- ◆ 旅券 有効残存期間が入国時1ヵ月+滞在日数以上ある旅券が必要です。

■ご案内とご注意

●フォーラム登録料について

- 登録料 早期登録12,500円/お一人様あたり
普通登録は14,000円/お一人様あたり
登録手続きは、各クラブにて取りまとめの上、キャビネット事務局にお申し込みください。
登録締め切り日はキャビネット事務局にご確認ください。

●お部屋・宿泊について

- 3名様で1部屋（トリプル）ご利用の場合
3人部屋というものが本来なく、通常ツインルームに簡易ベッドを入れて3名様でご利用いただく為、室内が手狭になります。また簡易ベッド搬入時刻は夜遅くなる事が多く、更にホテルによりトリプル利用ができない場合があります。この場合は、お二人部屋とお一人部屋（追加料金）の二つの部屋にわかれて、ご利用いただくことをお勧めします。
- お一人様で1部屋（シングル）ご利用の場合
お一人様で1部屋をご利用頂く場合は、ご希望の有無にかかわらずお一人部屋追加料金のお支払いが必要です。また、お部屋によっては2ベッドルームと1ベッドルームがあり、どちらかの指定はお受け致しかねます。また、満室の場合はお断りする場合がありますので、併せて、ご了承賜りますようお願い致します。

●ご夫婦またはカップルでご参加の場合

- 現地の習慣によりダブルベッドルームになる場合があります。予めご了承願います。

●グループまたはご家族でご参加の場合

- 複数のお部屋をグループでご利用いただく場合、ホテルの受け入れ事情により、同じ階のお部屋や、お近くの部屋をご用意するのが困難な場合もありますのでご了承ください。

●ホテルについて

- ホテルによって部屋のタイプ、内装、窓からの眺めが一部異なる場合があります。
- ご利用予定ホテルクラスは下記の通りです。
デラックス： インターコンチネンタル グランドスタンフォード香港
ザ ロイヤルガーデン カオルーン 香港

●交通機関について

- 航空会社、便の指定はお受け出来ませんので予めご了承願います。
- 運輸機関の遅延・不通・スケジュール変更・ストライキ・経路変更など、またこれらによって旅行日程の変更・目的地滞在期間の短縮及び観光個所の変更、削除などが生じる場合があります。このような場合、当社は責任を負いかねますが、当初予定する日程に従った旅行サービスを提供できるよう手配努力致します。上記等の免責の場合で、当社が現地にて追加手配をした場合はその追加金をいただきます。
- 日程中の航空機は直行便ではなく乗継便・経由便を利用する場合があります。各都市の発着時刻が変更になる場合があります。また開空発着便を予定していますが事情により成田発着となった場合、大阪(伊丹・関空)⇄東京(羽田・成田)の接続便をご利用いただけます。尚、乗継便によって1泊目の宿泊地が他の都市や機中泊に変更になる場合があります。確定利用航空便名、宿泊ホテルなどは最終日程表でご案内します。
- 航空機の座席配列の場合で、グループ、カップルでご参加の方でも隣り合わせにならない場合があります。

ビジネスクラス席のご利用について

- 別途代金にてご利用いただけますので、お申し込みの際に係員にお申しつけください。ご利用いただける区間は、原則として日本発→最初の到着地までの出発便と最終出発地→日本への帰国便のみとなり、現地での空路移動と日本国内区間の航空機の座席はエコノミークラス席となります。また、現地での旅行サービス内容はエコノミークラス席でご利用のお客様と同一となります。
- ビジネスクラス席、ファーストクラス席の手配は、ご参加コースのエコノミークラス席の便名が決定後に手配致しますので、予約の結果がご出発の1ヶ月前以降になる場合があります。また、満席の場合、予約できない場合があります。また、予約結果連絡以降の席指定の変更やエコノミークラス席への変更はお受けできない場合がありますので予めご了承下さい。

専用車について

- 観光および空港・駅・港～ホテル間の送迎に利用する自動車は、ツアーのご人数によりセダン、バン、ミニバス、バスなどとなります。また、他のコースのお客様と一緒にしたりする場合もありますので、あらかじめご了承ください。

●時間帯のめやす

早期 = 4:00～5:59 朝 = 6:00～7:59 午前 = 8:00～11:59 昼 = 12:00～12:59 午後 = 13:00～16:59 夕刻 = 17:00～19:59
夜 = 20:00～22:59 深夜 = 23:00～03:59

旅行条件書(要旨)

ここに記載のない事項は当社旅行業約款(募集型企画旅行契約の部)によります。

・お申し込みの際は、必ず旅行条件書(全文)をお受け取りいただき、事前に内容をご確認の上お申し込み下さい。

【募集型企画旅行契約】

この旅行は、神姫バスツアーズ(株)(姫路市西駅前町1番地 観光庁長官登録旅行業第1938号)(以下当社といいます)が企画・実施する旅行であり、この旅行に参加されるお客様は当社と募集型企画旅行契約(以下「旅行契約」といいます)を締結することになります。また、旅行条件は下記によるほか、別途お渡りする旅行条件書(全文)、出発前にお渡りする最終日程表と称す確定書面及び当社旅行業約款募集型企画旅行契約の部によります。

【旅行のお申し込み・契約成立時期】

- ・所定の旅行申込書に所定の事項を記入の上、下記の申込金を添えてお申し込みください。
- ・当社は電話・郵便及びファクシミリその他の通信手段による旅行契約の予約申し込みを受け付けることがあります。この場合、契約は予約の時点では成立しておらず、当社が予約の承諾の旨を通知した日の翌日から起算して3日以内に申込書の提出と申込金の支払をして頂きます。
- ・旅行契約は、当社が契約の締結を承諾し、申込金を受領したときに成立します。
- ・申込金は旅行代金、取消料、違約金の一部として取扱います。

区分	申込金(おひとり)
旅行代金が30万円以上	50,000円以上旅行代金まで
旅行代金が15万円以上30万円未満	30,000円以上旅行代金まで
旅行代金が15万円未満	20,000円以上旅行代金まで

【旅行代金に含まれるもの】(いずれも旅行日程に明示されたものに限り)

- ・日程表記載の利用交通機関の運賃・料金、日程表記載の観光料金・食料料金・宿泊料金(2名で1室ご利用を基準)・団体行動中のチップ及び税金・サービス料金、添乗員付コースの場合の添乗員の同行費用。

【旅行代金に含まれないもの】(前項のほかは旅行代金に含まれません。その一部を例示します)
・各部屋のミニバーご利用代・食事時のお飲み物代・クリーニング・電話代等の個人的費用、超過手荷物料金、傷害疾病の際の医療費、オプションツアー参加費用、一人部屋を使用される場合の追加料金、渡航手続き料金(3,240円)、航空機座席ビジネスクラスご利用料、国内海外空港施設使用料及び空港税、燃油サーチャージ、フォーラム登録費、地区晚餐会登録

【旅行条件基準日】

・この旅行条件は、2016年8月10日を基準としています。また、この旅行代金は2016年8月10日現在の有効なものとして公示されている運賃・規則、または、2016年8月10日現在認可申請中の航空運賃・適用規則を基準として算出しています。

【燃油サーチャージについて】

- ・旅行申込後に、燃油サーチャージの金額が変更された場合、値上げ・値下げにかかわらず、変更後の燃油サーチャージをお客様にご負担いただけます。

【特別補償】



・当社は、当社または当社が手配を代行させた者の故意又は過失の有無に関わらず、募集型企画旅行約款別紙特別補償規定に基づき、お客様が当旅行中に急激かつ偶然な外来の事故により、その生命又は身体の上に被った一定の損害について、当社約款特別補償規定に基づき、補償金及び見舞金を支払います。

【取消料】

- ・お客様は何時でも大会登録料の他、次の取消料を支払って旅行契約を解除できます。
- ・当社の責任とならない渡航手続きの事由によるお取消の場合も次の取消料を載せます。

海外旅行傷害保険のおすすめ 安心してご旅行いただくためにも、ご旅行中の病気や事故、盗難に備えて、海外旅行傷害保険をかけられますようお勧めいたします。詳しくは係員にお問合わせください。

■旅行企画・実施

観光庁長官登録旅行業第1938号
 **神姫バスツアーズ株式会社**
 〒670-0913 姫路市西駅前町1番地
 日本旅行業協会正会員 / ボンド保証会員

解除時期等		取消料
旅行開始日の前日から起算してさかのぼって	※40日～31日目(ピーク時のみ)	旅行代金の10%
	30日～3日目	旅行代金が30万円以上 …… 5万円
		旅行代金が15万円以上～30万円未満 …… 3万円
旅行開始日の前々日、前日	旅行代金の30%	
旅行開始日当日	旅行代金の50%	
旅行開始後の解除又は無連絡不参加	旅行代金の100%	

【旅券・査証について】

・本紙記載のツアーご参加には、入国時1ヶ月以上有効残存期間がある旅券が必要です。また、日本国籍の方は本紙記載コースにご参加の場合には査証の取得は不要です。

尚、日本国籍以外の方は、自国の領事館、渡航先国の領事館、入国管理局にお問い合わせ下さい

【海外危険情報・衛生情報について】

・渡航先国又は地域によっては、外務省より危険情報等の安全に関する海外渡航関連情報が出されている場合があります。ご出発までに渡航関連情報は外務省海外安全相談センター等で(TEL03-3580-3311FAXサービス 0570-023300 URL:http://www.anzen.mota.go.jp/)でご自身にて必ずご確認ください。また、衛生状況については、厚生労働省「海外渡航者の為の感染症情報 URL:http://www.forth.go.jp」でご確認ください。

【個人情報取扱について】

・当社は、旅行申込の際にご記入いただいたお客様の個人情報について、お客様との間連絡、お申し込みいただいたご旅行における運送・宿泊機関等の提供するサービス手配の為に必要に必要範囲内で利用させていただきます。

【旅程保証】

・旅行日程に重要な変更が行われた場合には、当社はその変更の内容に応じて変更保証金を支払います。詳しくは旅行条件書(全文)にてご確認ください。

■お申し込み・お問い合わせは

旅行業務取扱管理者とはお客様の旅行を取り扱う店舗での取引に関する責任者です。この旅行契約に関し、担当者からの説明に不明な点があれば、ご連絡なくご取扱管理者にお訊ねください。

ライオンズクラブ第55回OSEALフォーラム香港参加ツアー申込書

お申し込み誠にありがとうございます。以下ご記入の上 下記地区推薦旅行会社宛 FAX等にてお申し込みください。

神姫観光 (神姫バスツアーズ株式会社) 宛
パンフレットや旅行条件書に記載の旅行条件および、旅行手配の為に必要な範囲内での運送・宿泊機関等への個人情報の提供について同意の上、下記旅行を申し込みます。

お名前	フリガナ		性別	生年月日		
			男・女	大・昭・平	年	月 日
	ローマ字			(西暦 年)		
現住所	フリガナ					
	(〒 -)	電話() -				
ディストリクトNo.		所属クラブ名		ライオンズ役職名		
335-D地区						
お勤め先について	お勤め先名:					
	電話() -			お勤め先役職名:		
旅券について	旅券番号			有効期間	5年・10年・その他	
	発行年月日	年	月	日	※ご参加コースにより異なります。募集パンフレット旅行条件欄をご参照。	
留守中連絡先	住所	電話() -			氏名	
					続柄	

■配偶者お申込みご記入欄

お名前	フリガナ		性別	生年月日		
			男・女	大・昭・平	年	月 日
	ローマ字			(西暦 年)		
旅券について	旅券番号			有効期間	5年・10年・その他	
	発行年月日	年	月	日	※ご参加コースにより異なります。募集パンフレット旅行条件欄をご参照。	

■お申し込みコースについて (該当する空白の枠内に○印をご記入ください)

コース	ご利用ホテル	二人部屋(2名1室)旅行代金	○印記入欄	一人部屋(1名1室)追加代金	○印記入欄
Aコース フォーラム参加3日間	ザ ロイヤルガーデン カオロン香港	126,000円		26,000円	
Bコース フォーラム参加4日間		139,000円		39,000円	
Aコース フォーラム参加3日間	インターコンチネンタル グランドスタンフォード香港	133,000円		35,000円	
Bコース フォーラム参加4日間		145,000円		52,500円	

■ パスポートコピー貼付欄 (顔写真のあるページのコピーを貼付願います)

■ メッセージ欄

■お申し込み先旅行会社(335-A地区推薦旅行会社) ※お申し込みになる旅行会社へFAX等でお間違えのないようお送りくださいませ。

地区	旅行会社	FAX	電話番号	受付(旅行会社記入欄)
335-D地区	<input type="checkbox"/> 神姫観光 姫路支店	079-285-0402	079-224-1501	
	<input type="checkbox"/> 神姫観光 龍野支店	0791-64-2030	0791-62-4000	
	<input type="checkbox"/> 神姫観光 社支店	0795-40-2059	0795-42-6565	